



Kev Pab Them Nqi Duav (Roos) Ntawm Qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan Coverage) Nyob Rau Lub Sij Hawm Muaj Xwm Txheej Kub Ntxhov Ceev Ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19)

Kev pab them nqi duav (roos) los ntawm Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan) nyob rau lub sij hawm muaj xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19)

Nyob rau lub sij hawm muaj xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19), tej zaum koj yeej tseem siv tau koj qhov kev pab them nqi duav (roos) los ntawm Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) yeeb vim hais tias muaj cov kev hloov nyob rau hauv txoj cai, tab txawm hais tias koj twb muaj cov kev hloov pauv nyob rau hauv koj lub neej lawm los xij, xws li koj khwv tau nyiaj ntau dua qub lawm.

Koj li kev noj qab haus huv yog qhov tseem ceeb. Thov kav tsij siv koj qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) txhawm rau kom tau txais kev saib xyuas kho mob los ntawm koj cov kws kho mob, cov kws tu neeg mob, cov kws kho hniav, thiab cov kws kho mob rau fab kev puas siab puas ntsws.

Puas xav tau cov ntaub ntawv ntau ntxiv? [Nias rau qhov ntawm no rau kev paub ntau ntug hais txog cov txiaj ntsig ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon \(Oregon Health Plan, OHP\).](#)

Qhia rau peb paub txog cov kev hloov pauv hauv sim neej txhawm rau tswj xyuas koj qhov kev pab them nqi duav (roos) kom siv tau los txog rau tam sim nod thiab peb thiab li muaj peev xwm tiv tauj tau rau

Lus Qhia Paub rau Cov Tswv Cuab Ntawm Qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) 1 ntawm 6 Hloov kho dua tshiab

koj txog ntawm koj qhovPhiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP).

Puas muaj ib qho twg ntawm cov li nram qab no siv tau rau koj los sis ib tus neeg twg nyob rau hauv koj yim neeg? Yog hais tias muaj, thov qhia rau peb paub kiag tam sim ntawd.

- Muaj ib qho chaw xa ntawv los sis vaj tsev tshiab lawm puas yog?
- Muaj txij nkawm los sis sib nrauj lawm puas yog?
- Muaj ib qho kev hloov pauv txog lub npe los sis ib qho cim txog poj niam los sis txiv neej lawm puas yog?
- Cev xeeb muaj me nyuam, tau yug me nyuam, los sis tau muaj ib qho kev nchuav me nyuam lawm puag yog?
- Tau ib txoj hauj lwm tshiab los sis poob hauj lwm lawm puas yog?

Cov npe piv txwv raws li hais los saum toj nod yog qee cov piv txwv uas keev pom muaj tas li. [Nias rau ntawm no txhawm rau nyeem cov piv txwv li kom paub ntau ntxiv txog cov kev hloov pauv ntawm lub neej uas koj xav hais qhia tawm.](#)

Koj muaj peev xwm hais qhia tau txog cov kev hloov mus rau qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP):

- **Hauv oos lais (online)::** Nkag mus rau ntawm koj tus as khauj ONE los ntawm [kev mus rau ntawm ONE.Oregon.gov.](#)
- **Yus tus kheej mus ntsib kiag:** Cov neeg muaj peev xwm mus saib tau rau ntawm txhua Lub Chaw Ua Hauj Lwm Saib Xyuas Cov Txheej Txheem Pab Cuam Rau Cov Laus thiab Cov Neeg Xiam Oob Qhab, Koom Haum Saib Xyuas Cov Laus los sis Kev Saib Xyuas Tus Kheej Zoo Txaus (Aging and People with Disabilities, Area Agency on Aging or Self-Sufficiency Programs), nyob rau qhov twg los xij hauv xeev Oregon, rau kev pab. [Nias rau qhov ntawm no txhawm rau tshawb nrhiav lub chaw ua hauj lwm nyob ze hauv koj lub zej zos.](#)
- **Los ntawm kev hu xov tooj:** 1-800-699-9075 (TTY 711). Hnub Monday txog Friday 7 teev sawv ntxov txog 6 teev tsaus ntuj (Raws Sij Hawm Cheeb Tsam Pas Xis Fiv (Pacific Standard Time, PST)). Cov sij hawm

Lus Qhia Paub rau Cov Tswv Cuab Ntawm Qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) 2 ntawm 6 Hloov kho dua tshiab

uas tuav tswj nyob rau tam sim no yog cov qias tshaj plaws nyob rau yav sawv ntxov thaum 7 teev txog ntua rau 8 teev sawv ntxov.

- [Nias rau ntawm no txhawm rau nyeem kom paub ntau ntxiv txog cov hau kev yuav los mus hais qhia txog cov kev hloov.](#)

Kuv ua li cas yog hais tias kuv tau txais ib tsab ntawv nyob rau hauv kuv qhov chaw xa ntawv hais txog kuv qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP)?

Tej zaum koj yuav tau txais ib tsab ntawv nyob rau hauv qhov chaw xa ntawv hais txog koj qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP). Peb xa cov tsab ntawv hais txog kev rov toj sij hawm tshiab txhua xyoo uas koj muaj qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP). Thov teb lus rau tsab ntawv ntawd yog hais tias peb nug koj txog cov ntau ntawv qhia paub ntau ntxiv, xws li daim ntawv pov thawj hais txog cov nyiaj tau los, es kom koj thiaj li muaj peev xwm tau txais cov txiaj ntsig kev pab los ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) txuas ntxiv mus.

Tsab ntawv no yuav qhia rau koj paub txog yam uas yuav muab xa tuaj rau peb thiab koj yuav tsum tau xa rau thaum twg. Thaum twg koj txais tau koj tsab ntawv lawm, ua raws li nws hais kiag tam sim ntawd.

Puas xav tau kev pab teb lus rau koj tsab ntawv?

- **Yus tus kheej mus ntsib kiag:**
 - Mus saib tau rau ntawm ib lub chaw ua hauj lwm saib xyuas Cov Txheej Txheem Pab Cuam Rau Cov Laus thiab Cov Neeg Xiam Oob Qhab los sis Kev Saib Xyuas Tus Kheej Zoo Txaus (Aging and People with Disabilities or Self-Sufficiency Programs) ntawm Xeev Oregon Lub Thawj Fab Saib Xyuas Hauj Lwm Txog Cov Kev Pab Cuam Rau Tib Neeg (Oregon Department of Human Services, ODHS), los sis ib lub chaw ua hauj lwm saib xyuas Koom Haum Rau Cov Laus Hauv Ib Cheeb Tsam (Area Agency on Aging, AAA) Hu xov tooj qhia ua

Lus Qhia Paub rau Cov Tswv Cuab Ntawm Qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) 3 ntawm 6 Hloov kho dua tshiab

ntej yuav mus ntsib koj tus kws kho mob. [Nias rau qhov ntawm no txhawm rau tshawb nrhiav lub chaw ua hauj lwm nyob ze hauv koj lub zej zos.](#)

- Txais kev pab los ntawm ib tus neeg koom tes hauv lub zej zos uas tau txais kev cob qhia zoo lawm. Mus saib tau rau ntawm [OregonHealthCare.gov](#) txhawm rau tshawb nrhiav cov neeg koom tes hauv cheeb tsam zej zos uas nyob rau hauv koj cheeb tsam.
- **Los ntawm kev hu xov tooj:** 1-800-699-9075 (TTY 711) hnuv Monday-Friday 7 teev sawv ntxov txog 6 teev tsaus ntuj (Raws Sij Hawm Cheeb Tsam Pas Xis Fiv (Pacific Standard Time, PST)). Cov sij hawm uas tuav tswj nyob rau tam sim no yog cov qias tshaj plaws nyob rau yav sawv ntxov thaum 7 teev txog ntua rau 8 teev sawv ntxov.

Koj puas xav tau kev pab them nqi duav (roos) rau fab kev noj qab haus huv? Tso npe thov ib qho Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) hnuv no tau.

Koj muaj peev xwm sau npe nkag rau ib qho Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) thaum twg los tau nyob rau lub xyoo ntawd. Tej zaum koj yuav tuaj yeem tso npe thov kev pab tau los ntawm cov hau kev raws li nram qab no:

- **Hauv oos lais (online):** Tso npe thov kev pab tau los ntawm [kev mus saib tau rau ntawm ONE.Oregon.gov](#)
- **Yus tus kheej mus ntsib kiag:** Tau txais kev pab dawb los ntawm cov neeg koom tes hauv cheeb tsam zej zos uas tau txais kev cob qhia nyob thoob plaws hauv lub xeev. Mus saib tau rau ntawm [OregonHealthCare.gov](#) txhawm rau tshawb nrhiav cov neeg koom tes hauv cheeb tsam zej zos uas nyob rau hauv koj cheeb tsam.
- **Pluas xav tau cov ntaub ntawv ntau ntxiv?** Kuaj xyuas [qhov kev tso npe thov kev pab nyob rau ntawm nplooj vas sab \(web page\) ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon \(Oregon Health Plan, OHP\).](#)

Cov Nqe Lus Nug thiab Cov Nqe Lus Teb

Lus Qhia Paub rau Cov Tswv Cuab Ntawm Qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) 4 ntawm 6 Hloov kho dua tshiab

Yog hais tias kuv los sis ib tus neeg twg hauv kuv yim neeg khwv tau nyiaj ntau dua qub tuaj txij li Lub Peb Hlis Ntuj 2020 los mus, kuv puav tseem muaj peev xwm muaj feem siv tau qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP)?

Tau. Nyob rau lub sij hawm muaj xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19), koj muaj peev xwm tswj tau koj qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP), tab txawm hais tias koj los sis koj yim neeg khwv tau nyiaj ntau dua qhov ciaj ciam rau qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) lawm los xij.

nyob rau lub sij hawm muaj xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19), kuv qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) muaj peev xwm tag mus tau li cas?

Nyob rau lub sij hawm muaj xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19), cov txiaj ntsig ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) yuav tag mus tsuas yog tag rau qee cov tswv cuab xwb. Cov laj thawj uas keev pom tshaj plaws uas peb yuav kaw cov txiaj ntsig ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) mas yog qhov thaum hais tias tus tswv cuab:

- Mus nyob txim lawm
- Qhia rau peb paub kom tso tseg lawv qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP)
- Lawv rhais chaw tawm ntawm xeev Oregon mus lawm thiab dhau mus ua ib tus pej xeem nyob rau hauv lwm lub xeev lawm.
- Lawv tag lub neej txoj sia lawm

Rau cov zwj ceeb ntau ntxiv uas koj qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) yuav tag mus, [mus kuaj xyuas nyob rau ntawm phau ntawv qhia rau tus tswv cuab \(member handbook\) ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon \(Oregon Health Plan, OHP\).](#)

Lus Qhia Paub rau Cov Tswv Cuab Ntawm Qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) 5 ntawm 6 Hloov kho dua tshiab

Yuav muaj dab tsi tshwm sim rau kuv cov txiaj ntsig ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) tom qab qhov xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19)?

Nyob rau lub sij hawm muaj xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19), cov tswv cuab uas tsis muaj cai tau txais qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) mus ntxiv lawm muaj peev xwm nyob taus mus ntxiv yeeb vim hais tias muaj cov kev hloov nyob rau hauv txoj cai. Cov kev hloov pauv txog ntawm txoj cai xuaj qhaus (ib ntus) hauv txoj cai no yuav tag mus tom qab qhov xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19). Thaum qhov ntawd tshwm sim, Lub Oos Kas Saib Xyuas Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Authority, OHA) yuav pib ua kev tshab xyuas txog kev muaj cai tsim nyog tau txais kev pab los ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) ntawm tag nrho 1.4 sawm cov tswv cuab thiab cov tswv cuab uas tsis muaj cai tsim nyog tau txais kev pab mus ntxiv lawm kuj yuav plam lawv qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP).

Peb xav kom koj npaj rau cov kev hloov pauv txog ntawm qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) tom qab qhov xwm txheej kub ceev ntawm Tus Kab Mob Khaus Viv-19 (COVID-19). [Nyeem kom paub ntau ntxiv txog kev yuav npaj rau cov kev hloov pauv no tau li cas.](#)

Koj tuaj yeem tau txais tsab ntawv no sau ua lwm yam lus, ua ntawv loj, Cov Ntawv Su Rau Neeg Dig Muag Xuas los sis lwm hom uas koj nyiam siv. Tsis tas li ntawd koj kuj tseem muaj peev xwm thov tau ib tus neeg txhais lus tib si. Qhov kev pab no yog pab dawb xwb. Hu rau 800-699-9075 los sis TTY 711. Peb txais txhua tsab xov tooj hu tuaj ntawm cov neeg tsis hnov lus zoo.

OHP.Oregon.gov

Lus Qhia Paub rau Cov Tswv Cuab Ntawm Qhov Phiaj Xwm Kev Npaj Rau Fab Kev Noj Qab Haus Huv Hauv Xeev Oregon (Oregon Health Plan, OHP) 6 ntawm 6 Hloov kho dua tshiab

OHP 3823 (3/31/2022) HMONG